Parte 2ª

Anales del Descubrimiento del Nuevo Mundo i de los sucesos analogos, anteriores i posteriores hasta la Conquista de Mexico.

SIGLO XV.

1435 o 1436. Nacimiento de Cristóbal Colon en Génova (1).

1469. Matrimonio de Fernando, rei de Leon, e Isabel, reina de Castilla.

1470. Cristóbal Colon desembarcó en Lisboa, yendo a Portugal a solicitar del rey i de la corte proteccion a su empresa de descubrimiento de un Nuevo Mundo (2).

---

(1) Colon en su testamento dice: "siendo yo nacido en Génova," i mas adelante: "pues que *della* salí (*Génova*) y en ella nací."

(2) Fué a Portugal i no á Italia, España, Francia ni otra nacion, por que los portugueses eran a la sazon los mas atrevidos navegantes i los mas apasionados por los descubrimientos marítimos; ellos en el mismo siglo XV habian descubierto la isla de Madera, Porto Santo, el Senegal i otros paises. Pero Colon fué desgraciado: una Junta de letrados portugueses, presidida por el Obispo Cazadilla, declaró que su proyecto carecia de fundamento. Colon vivió bastantes años en Portugal, solicitando inutilmente la proteccion de sus reyes Alfonso V i Juan II; antes este lo engañó, haciéndole que mostrase sus mapas i sus datos a unos navegantes portugueses, i que estos fueran a descubrir el Nuevo Mundo (que ya comenzaba a creer), sin conocimiento de Colon. Ellos navegaron unos cuantos dias i se volvieron, abrumados de incredulidad i de impotencia por la magnitud de la empresa.

1472 (por ese año). Nacimiento de Diego Colon, hijo del legítimo matrimonio de Cristóbal i de la señora portuguesa Dª Felipa Moñiz de Perestrello.

1480. Establecimiento de la Inquisicion en España por los reyes Fernando e Isabel (1).

---

(1) Mariana en su "Historia General de España," que escribió en el siglo XVII, libro 24, capítulo 17, dice: "Mejor suerte y mas venturosa para España fué el establecimiento que por este tiempo se hizo en Castilla de un nuevo y Santo Tribunal

1484, últimos meses. Desembarco de Cris-

---

de jueces severos y graves, á propósito de inquirir y castigar la herética pravedad... No quiso Castilla que en adelante *ninguna nacion se le aventajase* en el deseo que siempre tuvo de castigar excesos tan enormes y malos."

"Si los delitos eran de mayor *cantia*, despues de estar largo tiempo presos y despues de atormentados los quemaban; si lijeros, penaban á los culpados con afrenta perpetua de toda su familia."

"A no pocos confiscaron sus bienes, y los condenaron á cárcel perpetua: á los mas echaban un sambenito, que es una manera de escapulario de color amarillo con una cruz roja á manera de aspa, para que entre los demas auduviesen señalados, y fuese aviso que espantase y escarmentase por la grandeza del castigo y de la afrenta: traza que la experiencia ha mostrado ser muy saludable, *magüer* que al principio pareció muy pesada á los naturales. Lo que sobre todo extrañaban era que los hijos pagasen por los delitos de los padres; que no se supiese ni manifestase el que acusaba; ni le confrontasen con el reo; ni hubiese publicacion de testigos: *todo contrario á lo que de antiguo se acostumbraba en los otros tribunales.* De mas *desto* les parecia cosa nueva que semejantes pecados se castigasen con la pena de muerte, y lo mas grave, que por aquellas pesquisas secretas les quitasen la libertad de oir y hablar entre sí (*aun en el hogar doméstico*), por

tóbal Colon en Palos i su residencia en el monasterio de la Rábida (1).

1485, principios. Llegada de Colon a Córdoba i su presentacion a la reina Isabel por

---

tener en las ciudades, pueblos y aldeas personas á propósito para dar aviso de lo que pasaba: cosa que algunos tenian en figura de servidumbre gravísima y á par de muerte."

"Por entonces fué nombrado por Inquisidor general Fray Tomas de Torquemada, de la orden de Santo Domingo... Publicó el dicho Inquisidor Mayor edictos en que ofrecia perdon á todos los que de su voluntad se presentasen: con esta esperanza dicen se reconciliaron hasta diez y siete mil personas, entre hombres y mujeres de todas edades (*niños, octogenarios etc.*) y estados, *dos mil personas fueron quemadas*, sin otro mayor número de los que huyeron á las provincias (*naciones*) comarcanas. *Deste* principio, el negocio ha llegado á tanta autoridad y poder, que ninguno hay de mayor espanto en todo el mundo."

(1) Palos es un puerto en la barra de Saltes en Andalucia. La Rábida era una aldea cerca de Palos, en la que habia un pequeño convento de franciscanos, cuyo guardian Fray Juan Perez de Marchena dió caritativo hospedaje á Colon, que llegaba a la porteria pidiendo limosna, con su hijo Diego, niño como de 12 años.

Fray Juan Perez de Marchena (1).

1485. Nacimiento de Hernan Cortes en Medellin, villa de la provincia de Extremadura. Ignórase el dia. Fueron sus padres D. Martin Cortes i Dª Catalina Pizarro, tia de Francisco Pizarro el conquistador del Perú, quien en 1480 nació en Trujillo, villa de la misma provincia de Extremadura.

1485, primavera. Conferencias en Córdoba, de letrados notables, sobre el proyecto de Colon: se acordó que era infundada la creencia en la existencia de un Nuevo Mundo; sin embargo, Isabel dió a Colon esperanzas de auxiliarlo en su empresa, i esto fué lo que lo mantuvo en España (2).

---

(1) La corte de Fernando e Isabel se hallaba a la sazon en Córdoba, para estar cerca de los moros, de cuyo vencimiento i expulsion de España trataban con empeño.

(2) El alma de estas Conferencias fué Fray Hernando de Talavera, monje jerónimo, confesor de la reina, hombre de gran saber e influencia política i enemigo de Colon. Su sentir era que la reina debia dedicarse a la toma de Granada i expulsion de los moros, que era lo que importaba a la nacion, i no distraerse con otras empresas grandes i costosas, máxime siendo aventuradas, como lo era el ir a buscar un Nuevo Mundo, que en su concepto no existia.

1485 o 1486. Viaje de Bartolomé Colon, hermano de Cristóbal, a Inglaterra, comisionado por este para solicitar de Enrique VII su proteccion a la empresa del descubrimiento de un Nuevo Mundo; i carta de Cristóbal Colon a Carlos VIII de Francia con el mismo objeto. El rey i la corte de Inglaterra estuvieron entreteniendo con esperanzas a Bartolomé algunos años, i el rey i la corte de Francia se burlaron del proyecto de Colon como de una locura (1).

1486. Descubrimiento del cabo de las Tormentas por el portugues Bartolomé Diaz. Juan II le cambió el nombre llamándole Cabo de Buena Esperanza, por la que tenia de que por allí descubriesen los portugueses las Indias Orientales, como en efecto sucedió.

1486 (invierno) i 1487 (primavera). Conferencias en Salamanca, de letrados mui notables, celebradas en la sala de capítulos del convento de domínicos de San Esteban.

---

(1) Es probable que Colon solicitó tambien i tan inútilmente la proteccion de la República de Génova.

El alma de ellas fué Fray Diego de Deza, prior de dicho convento, hombre de gran saber e influencia política i mui amigo de Colon. Se acordó en ellas que era mui fundado el juicio de la existencia de un Nuevo Mundo, i que por lo mismo la empresa de Colon era mui favorable a la religion i a la sociedad, i especialmente al honor i a los intereses de España. Despues de estas Conferencias la reina Isabel hizo a Colon promesa formal de auxiliarlo en su empresa, tan luego como tomase a Granada, lo que no tardaria mucho (1).

---

(1) Colon en las Conferencias de Córdoba no habia querido mostrar los datos cosmográficos e históricos en que se apoyaba su empresa, por que conoció que los que componian la Junta, por una parte eran ignorantes en la cosmografia i demas ciencias naturales, i por otra estaban mui preocupados contra su proyecto, i temió que le sucediera lo que en Portugal; mas en las Conferencias de Salamanca, donde encontró el terreno favorable, sí presentó todos sus datos, de los qué los principales eran los siguientes: 1.º La doctrina de Aristóteles, del Dante en su Divina Comedia i de otros filósofos sobre que la tierra es esférica i la existencia de los antípodas. 2.º La narracion de Platon, de Séneca i de otros sabios sobre la existencia de la Atlántida, region

1488. Nacimiento de Hernando Colon en Córdoba, del concubinato de Cristóbal Colon i D.ª Beatriz Enriquez, señora cordobesa.

1492, enero, 2. Toma de Granada por Isabel I i Fernando V, por lo qué el Papa Inocencio VIII les concedió a ellos i sus succesores el título de *Reyes Católicos* (1).

1492, abril, 17. Tratados de Santa Fé, pueblo a poca distancia de Granada, entre los Reyes Católicos i Cristóbal Colon sobre el descubrimiento de un Nuevo Mundo.

1492, agosto, 3. Embarco de Colon en el puerto de Palos, con 120 navegantes en

---

situada en el Atlántico, a pocos dias de navegacion hacia el Ocaso, partiendo de España. 3.º Las olas habian arrojado en las playas de las Azores troncos de árboles desconocidos, maderos labrados i el cadáver de un hombre que no era de ninguna de las razas conocidas. 4.º Los Viajes de Marco Polo. Estos argumentos i toda la materia fué larga i acérrimamente discutida.

(1) Fernando e Isabel nombraron a Fray Hernando de Talavera primer Arzobispo de Granada, para que con su energia característica remediase todas las ruinas que habian dejado los moros en lo físico i en lo moral, despues de cerca de ocho siglos de dominacion.

tres carabelas: de la *Santa Maria* era piloto el Almirante, de la *Pinta* era piloto Martin Alonso Pinzon, vecino de Palos, i de la *Niña* era piloto Vicente Yañez Pinzon, vecino de Palos, sobrino de Martin Alonso (1).

1492, septiembre, 6. Salida de Colon de las Canarias, donde se habia detenido componiendo la Pinta, cuyo timon se habia roto.

1492, octubre, 12, a las 2 de la mañana. Descubrimiento del Nuevo Mundo. La primera tierra què vieron fué una isla llamada *Guanahani*, que Colon llamó San Salvador i hoi se llama "del Gato," en el archipiélago de Bahama o de las Lucayas. En la mañana del mismo dia desembarcó Colon en dicha isla i tomó posesion del Nuevo Mundo en nombre de los Reyes Católicos.

1492, octubre, 28. Colon descubrió i desembarcó en una tierra que los indios llamaban Cuba [i es la isla de Cuba, mas Colon murió sin saber que era isla), i le llamó Fer-

(1) Uno de los 120 navegantes era D. Antonio de Las Casas, padre de Bartolomé (despues célebre Obispo de Chiapas), a la sazon de 18 años, que estudiaba en la Universidad de Salamanca. Colon dejó a su hijo Diego en el convento de la Rábida, bajo la proteccion de Fray Juan Perez de Marchena. Colon

nandina en honor de Fernando el Católico. Descubrimiento del Tabaco (1).

1492, diciembre, 6. Colon descubrió i desembarcó en una isla que los indios llamaban Haiti. El almirante la llamó Isabela en honor de Isabel la Católica, poco despues los españoles la llamaron "La Española," los franceses cuando la conquistaron la llamaron Santo Domingo, i hoi se llama Haiti i tambien Santo Domingo. Colon fundó en esta isla una poblacion de españoles que llamó Santo Domingo, i esta fué la primera poblacion de españoles que hubo en el Nuevo Mundo.

1493, enero, 4 Colon se embarcó èn Haiti en la Niña (la única carabela que le quedaba), para volver a España (2).

era tercero descubierto de San Francisco, i por lo mismo su vestido era una túnica corta de sayal pardo hasta la rodilla, con una cuerda a la cintura, i una esclavina del mismo sayal.

(1) Alli vió Colon a unos indios que chupaban unos rollos de cierta yerba seca que llamaban *tabacos*, i arrojaban humo.

(2) La Santa Maria habia naufragado, i Martin Alonso Pinzon en la Pinta se habia vuelto anticipadamente con direccion a España, traicionando a Co-

1493, marzo, principios. Colon desembarcó en Lisboa i se dirigió a Valparaiso, donde estaba Juan II con su Corte, por quienes fué recibido con felicitacion.

1493, abril, mediados. Solemne entrada i recibimiento de Colon en Barcelona por los Reyes Católicos. No le permitieron que les besára la mano, sino que lo hicieron sentar a su lado, honra inaudita entre monarcas absolutos. Colon les presentó a algunos indios con sus trajes nacionales i atavios de oro, i puso a sus pies como las primicias del Nuevo Mundo bastantes aves mui notables, los loros por imitar la voz humana, otras por su espléndido plumaje i otras por su hermoso canto, coronas de oro i otras preciosidades (1).

1493, mayo, 4. Bula de Alejandro VI declarando a los Reyes Católicos i sus sucesores Señores de las tierras que habian descubierto i de las que descubrieran en lo

lon.

(1) Como digo en mis "Cartas sobre Roma," carta 15, los Reyes Católicos remitieron a Alejandro VI el oro, i con este primer oro del Nuevo Mundo el Papa dorò el arteson de la Basílica de Santa Maria la Mayor: arteson i oro que se vén hoi.

de adelante en el Nuevo Mundo, i señaló un límite entre las posesiones españolas i las portuguesas en el Nuevo Mundo.

1493, septiembre, 25. Colon se embarcó en Cadiz para su segundo viaje al Nuevo Mundo, con 3 naves, 14 carabelas i 1500 navegantes, fruto del entusiasmo que habia producido en Barcelona, en Sevilla i en toda España la noticia del Nuevo Mundo i de sus fabulosas riquezas. Los mas notables de dichos navegantes fueron: D. Diego Colon, hijo de D. Cristóbal; D. Bartolomé Colon, hermano del mismo descubridor; D. Antonio de Las Casas, piloto de una de las naves; su hijo Bartolomé, que cortò la carrera literaria por venir al Nuevo Mundo; Américo Vespucio, florentino que tenia algunos conocimientos en astronomia i cosmografia i residia en Sevilla como comerciante; Alonso de Ojeda; Diego Velazquez, criado de Diego Colon i que despues fué gobernador de Cuba; i doce benedictinos del monasterio de Monserrate, de los qué Fray Bernardo Boil era el prior i delegado apostólico. Colon desembarcó en un puerto de Cuba que llamó Carenas i despues se llamó i se llama la Habana. En este segundo viaje

Colon descubrió a Puerto-Rico, Jamaica i otras muchas islas en las Antillas (1).

1496, junio, 11. Desembarco de Colon en Cadiz. Volvieron con él D. Antonio de las Casas, su hijo Bartolomé, Alonso de Ojeda i Américo Vespucio.

1497, julio, 24. Descubrimiento del Continente de América. Juan Cabot, previo contrato con Enrique VII de Inglaterra, navegando en dos carabelas en compañia de su hijo Sebastian, descubrió a Terranova, desembarcó en la península del Labrador i tomó posesion de aquella tierra en nombre del rei de Inglaterra (2).

---

(1) Dichos benedictinos fueron los primeros sacerdotes i monjes cristianos que hubo en el Nuevo Mundo. El Padre Boil dijo Misa en la Habana i esta fué la primera Misa que hubo en el Nuevo Mundo. Los benedictinos a los dos años se volvieron a España; defendieron a los indios de las vejaciones de los españoles i principalmente de Colon, i nada pudieron hacer para la catolizacion i civilizacion de ellos, en parte por que ignoraban los idiomas indígenas, i en parte por las continuas contradicciones i lucha con Colon, i las vejaciones de este, aun corporales, a los mismos monjes.

(2) Juan Cabot o Caboto era veneciano i hacia muchos años que estaba establecido en Bristol con

1498, mayo, 30. Embarco de Colon en San Lucar de Barrameda con 6 naves, para su tercer viaje al Nuevo Mundo.

1498, julio, 31. Colon descubrió la Punta de Paria (hoi en la República de Venezuela), desembarcó alli i creyendo que era isla le puso por nombre *Isla de Gracia*. En el mismo viaje descubrió el Orinoco (hoi en la misma República).

1498. El portugues Vasco de Gama desembarcó en Calicut en la India Oriental.

1499, mayo. Alonso de Ojeda, sin licencia de los Reyes Católicos, se embarcó en Cadiz para el Nuevo Mundo con cuatro naves que habia armado con el auxilio de D. Juan Rodriguez de Fonseca, Obispo de Burgos, enemigo de Colon. El piloto de una de las naves era Américo Vespucio. Un personaje de la corte tenia mapas i otros documentos cosmográficos de Colon, Fonseca se los sacó con maña i los mostró a Ojeda i a Vespucio. Estos, aprovechándose de los conocimientos cosmográficos de Colon, de los teóricos por el estudio de aque-

---

negocios de comercio. Sebastian Cabot nació en Bristol i por lo mismo era ingles.

llos mapas i de los prácticos que habian adquirido viajando con Colon, llegaron hasta la desembocadura del Orinoco, navegaron frente a las costas de Paria i tocaron en la Española. Alli reclamó Colon a Ojeda que anduviera visitando aquellas tierras sin su licencia, i trató de aprehenderlo, pero se escapó i se fué a España.

1499, últimos meses. Descubrimiento de la costa que es hoi de la República de Colombia, por Pedro Alonso Niño.

1499, últimos meses. Descubrimiento del Brasil por Vicente Yañez Pinzon, el compañero de Colon en su primer viaje (1).

1500, febrero, 25, dia de San Matias. Nacimiento de Carlos V en Gante (2).

---

(1) César Cantú en su Historia Universal, libro 14, capítulo 5, dice: "Vicente Pinzon, de Palos, desembarcó en el Brasil, exploró 400 millas de costa, que nadie habia visitado aun, y viendo descender el rio de las Amazonas con tal fuerza que conservaba dulce el agua muchas millas dentro del mar, conoció que es vastísimo el continente que atraviesa. Fué tambien el primer europeo que pasó el ecuador desde la parte occidental del Atlántico, admirándose al observar aquel nuevo hemisferio celeste."

(2) Como no se habia logrado hasta entonces

1500, agosto, 23. Desembarco de D. Francisco de Bobadilla, Comendador de la Orden de Calatrava, en el puerto de Santo Domingo en la Española, como gobernador de esta. Isabel la Católica, habiendo recibido repetidos avisos de que los españoles que estaban en el Nuevo Mundo i principalmente Colon, hacian esclavos a los indios, les quitaban sus tierras con el nombre de *encomiendas* i cometian otros crímenes, mandó a Bobadilla para que previa informacion judicial, le remitiese a los reos a España.

1500, noviembre. Llegada de Ojeda i Américo a España. El segundo, auxiliado por Fonseca, hizo en pergamino muchos mapas del Nuevo Mundo i le puso el nombre de *América*, haciéndose pasar por el descubridor de las costas de Paria i del Orinoco e hizo circular los mapas por Europa.

1500, noviembre. Desembarco de Colon en Cadiz, preso con grillos que le habia

---

un heredero de la corona de España, Isabel la Católica, al recibir la noticia del nacimiento de su nieto Carlos Matias, dijo estas palabras de la Santa Escritura: *Cecidit sors super Matthiam.*

mandado poner Bobadilla, traslimitando sus facultades i entregándolo a Vallejo, criado de Fonseca, para que engrillado lo entregase a dicho Obispo. Este acontecimiento causó una grande conmocion en España, i luego que lo supieron los Reyes Católicos, que a la sazon estaban en Granada, dieron orden para que se pusiera en libertad a Colon, le escribieron una afectuosa carta llamándolo a su presencia i le enviaron 2,000 escudos. Colon, postrado a los pies de los Reyes Católicos, derramó abundantes lágrimas, lloró Isabel i los Reyes destituyeron a Bobadilla, nombraron a D. Nicolas de Ovando, Comendador de la Orden de Alcántara, gobernador de la Española i mandaron a Colon que permaneciese dos años en España, mientras se calmaban las pasiones contra él en dicha isla. El obedeció (1).

(1) Colon entabló pleito contra Américo por usurpacion, i despues de algunos años de juicio contradictorio, en el que Colon probó con 109 testigos que habia visitado las costas de Paria i del Orinoco un año antes que Américo, el Consejo de Castilla sentenció en favor de Colon. Le dió fuerza a esta sentencia una bula de Alejandro VI en que declaró que Colon habia sido el descubridor, no solamente

SIGLO XVI.

1501. Los Reyes Católicos permitieron

del Nuevo Mundo, sino tambien *del continente*. Esto último está contradicho por la historia, por que por ella consta que el verdadero descubridor del continente americano fué Juan Cabot. Laboulaye en su "Historia de los Estados Unidos," leccion 3ª, dice: "La Holanda y la Francia, sin hacer caso de la bula de Alejandro VI, emprendieron sus descubrimientos, sus conquistas y su colonizacion en las Indias, sosteniendo largas guerras con España y el Portugal, que pretendian el monopolio del nuevo continente. Desde el año de 1496, Enrique VII de Inglaterra...: dió á Juan Cabot, veneciano emprendedor, establecido en Bristol, una comision semejante á la que Colon habia recibido de los Reyes Católicos... Despues de haber visto la isla de Terranova, fué el primero que descubrió la tierra firme, pues Colon no llegó á ella sino hasta su tercer viaje en 1498... Tal es el orígen del título ingles sobre el territorio de los Estados Unidos." César Cantú, en el capítulo 5º citado, dice: "Segun demuestran buenos documentos, desembarcó (*Juan Cabot*) en el Labrador el 24 de julio en 1497, es decir, un año y seis dias antes que Colon pisase el continente."